Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Léchelles Coyotes I	D1
CLUB 2	Dogs of War Gletterens I	D1

Lieu / Ort / Location / Luogo	Léchelles	Date / Datum / Date / Data	05.11.2026
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	21:50
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	A101		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	15

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	19047	FAWER Elodie	
Official scorer / Marqueur	2252	TONDO Patrick	
Referee 1 / Arbitre 1	18016	CLEMENT Joël	
Referee 2 / Arbitre 2	3031	CHASSOT Fabian	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
11	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Léchelles Coyotes I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Léchelles Coyotes I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
97	C	BERTSCHY Florian				2713
17	A	MOTA Luca				2860
31	G	GAMBA Leonardo	X	X	X	22093
	G					
22		HUMBERSET Gabriel				24049
11		BUCHS Olivier				3474
28		LANZ Lucien				19058
19		MOREL Michaël				2424
20		FROSSARD Yann				3475
42		FROSSARD Stéphane				23102
14		MICHEL Lorri				2425
18		BUCHS Fabien				3564

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	STALDER Bastien		3152

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:47	11	42	1				
14:10	17	42	2				
17:25	14	20	3				
27:27	20		4				
47:34	20	14	5				
51:47	14	20	6				
52:50	11	42	7				
55:20	42		8				
57:40	17	19	9				
58:00	14	20	10				
58:33	97	28	11				
				TOTAL		11	
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
31:52	22	2	31:52	33:52	B2
36:55	18	2	36:55	36:55	H
40:00	19	2	40:00	42:00	I
TOTAL			6 min		

2 Dogs of War Gletterens I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
77	C	STUDER Bastien				24033
91	A	MOLL Thibaud				3174
31	G	CHARDONNENS Noah	X	X	X	2985
	G					
7		SAPIN Maxime				3484
29		CHRISTE Théo				19096
8		POCHON Axel				17090
90		PERRIARD Bastien				2995
12		SUTER Elliot				22116
42		ROHRER Gilles				21095
34		CARREL Alexis				3988
15		CHARDONNENS Mathias				2984
97		VOLERY Colin				19121
37		MARTI Noé				3735

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	CARREL Florian		17189

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
09:34	90	97	1				
35:39	15	8	2				
36:55	7		3				
48:06	97	77	4				
				TOTAL		4	
TIME OUT				X		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
33:09	15	2	33:09	35:09	S1
49:48	12	2	49:48	51:47	D
TOTAL			4 min		